



## TAIPEI HASH HOUSE HARRIERS 2005'S COMMITTEE MEMBERS

GRAND MASTER (會長)	BAMBOO	魏志華	0932-919160
JOINT MASTER (副會長)	PLOD	李家誠	2822-4068
	INK PINK	陳俊彥	0912-000412
	BUSH BABY	DUNCAN ROBINSON	0910-511701
HASH CONTROL (監察)	BLACK FUR	謝明傑	0936-131797
ON-SECRETARY (秘書)	LOAN SHARK	許經發	0912-288073
	GURU	NARAYAN	2871-4068
HASH CASH (財務)	FIRE WOOD	王木火	0935-587986
	WHORE HOUSE	李盛填	0932-201450
	U.K.	陳澤淵	0915-586205
TRAIL MASTER (路線)	AIR SHIT	陳振宇	0916-178200
	YAKUZA	江天寶	0953-153438
BOOZE MASTER (總務)	PLAY BOY	饒盟乾	0937-088052
	5 HUNDRED MILES	鄭信農	0932-389836
	WHY	洪長力	0922-609308
HABERDASH (服飾總務)	FIRE BIRD	蕭桃彰	0937-888531
	PRINTER	陳俊呈	0910-015557
HASH BASH (聚餐)	TINKER	郭金德	0922-657297
	S.M.SHIT	林克峰	0932-026902
INFORMATION (資訊)	YUA HWI	楊敬忠	0939-755314
	HASH POET	王廷邦	0952-871047
SPIRITUAL ADVISOR (顧問)	GURU	NARAYAN	2871-4068
HASH WEB SITE (網站)	HARD DISK	江順景	2253-7059

次數/NO.	日期/DATE	待宰的兔子/HARE LIST 地點/RUN SITE	報導/SCRIBE
1690	2005/05/14 何明校(Simpaon Ho) 0910225685	詹氏宗祠(新北投捷運站開始有麵粉) Beitou (Mark from the MRT New Beitou Station)	Buffalo 謝群忠 Guru (Narayan)
1691	2005/05/21 李圳堯(Racket) 23038476	平溪(大華車站開始有麵粉) Pinghsi (Mark from the Ta-Hwa Railway Station)	Salonpas 黃純輔 Guru (Narayan)
1692	2005/05/28 沈春富(Soros) 0936273193	安坑(北二高安坑交流道往安坑方向開始有麵粉 ，三峽橫溪往新店方向亦有麵粉) Ankeng (Mark from 3 <sup>rd</sup> freeway Exit to Ankeng)	You Ching 尤清 Guru (Narayan)

### Hashing Records

楊國鵬(Eagle)1125 林溫仁(Brass Ball)650 王義雄(Hormon)325  
童慶倫(Seven Eleven)200 方惠賢( Mill Stone)200  
林文琛(Pin Hole)150 傅杰範(Back Door Man)125 周守益(otter)50

### Taipei Metro Hash

地點:捷運淡水線士林站出口1

Date:2005/05/11 (星期三) 19:45 兔子開跑

Run Site:MRT Danshai Line Shilin Station Exit 1

Hare:林克峰(S.M.Shit)

### 花蓮泛舟、溫泉特別路跑

- 一、日期：2005年6月18、19日。(星期六、日)
- 二、開車時間：上午7點整。(備有早餐)
- 三、乘車地點：中山足球場。
- 四、報名費用：3,000元。(年繳2,850元)
- 五、名額限制：80位。(2部大型遊覽車)
- 六、報名繳費：李加誠(Plod)。
- 七、截止日期：5月28日
- 八、說明：1.全新小木屋，8人1間，所以不適合攜眷(什伴)參加。  
2.費用包括報名費、車資、保險、泛舟、早、午、晚餐各餐，外加點心(Hare)提供。

### 台北捷兔1700次特別路跑

- 一、日期：2005年7月23日。
- 二、地點：石碇到坪林 A to B
- 三、Hare：Penniless。
- 四、開車時間：中午12點30分。
- 五、乘車地點：中山足球場。
- 六、報名費用：6月底前800元，(年繳650元)。7月之後1,000元。(年繳850元)
- 七、報名繳費：王木火(Fire Wood)、李盛填(Whore House)、陳澤淵(U.K.)
- 八、說明：費用包括報名費、車資、保險、特刊、紀念徽章、Sarong、晚餐、晚會娛樂節目。

Newsletter 2005/05/07

Hash Run 1689

HARE: Eagle

Site:Muzha Maokong

Runner:181

Weather:Coludy

Scribe:Guru

This week's hares Eagle and Octopussy are a notorious duo who has laid the longest and arduous paper trails for us more frequently than perhaps anyone else in Taipei Hash's long history. They are also two of our fastest runners. They are both from Mucha area and they set their runs mostly in the vicinity. This week's was no exception. Fortunately, this run was not a ball-buster.

The start was up on the hill, close to Chinan temple, at a narrow intersection along the road. Hundreds of



the hash cars had to park on the side of the busy road. There was not much shelter from the sun or rain. Luckily both didn't bother us during the duration of our sojourn.



Eagle  
(楊國鵬)

About ten minutes after the hares had left and after a brief warm-up, we followed flour down the valley of tea plantation, and along a narrow cement path until we came up to a

check. Most of us found marks straight along for a distance before climbing up to a tarred road. We turned right on this road( there were marks along that had guided all the cars to the start of the run and so it was confusing) an after walking up for about ten



minutes noticed that infact the hares had made another trail from the previous check



that had joined the road at this point too. These experienced hares didn't know that it is not allowed unless to separate L & S runs? Further up the road, we found a check where the roads branched off in three different directions. It was a difficult check and found marks on a wide dirt road, leading up to the hill range.

The winding paths through Bamboo orchards and forest area led us to the top. We covered three or four hills either along the top or winding along the sides. The slopes were muddy and slippery from the week's rain, but manageable. Most of the runners were back by about 90 minutes, which was good. Lot of down downs followed. I was given a down-down at last for my 1425 runs with Taipei Hash. I think three hashers were christened with hash names. Many hashers were seen registering for the forthcoming overseas trip to Okinawa to run with the OKINAWA HASH, which was founded by Ex-Taipei Hasher,DAL "JOCK" TRADER.



On! On!.

### Hash Joke

The old rogue 'Guru' was working very hard to convince the well-stacked babe of his virility. Turning on all the charm, he purred, "There may be winter in my hair, dear, but there's summer in my heart!"

"Yes, but tell me," "is there any spring in your ass?"

\*\*\*\*\*

A guy bashfully confided to his friend, "Y'know, I had my first blow job last night." "Really?" responded his friend. "How did you like it?" "Wasn't really bad, but you know, it tastes a little funny."



人生如戲，戲如人生，世事多變，永恒不在，真理猶存，把握當下，則近道矣，共勉之。

最近演藝界痛失一位英才、巨星，倪敏然先生『自殺的情結，剪不斷、理還亂，媒體大肆播放，此位巨星的境遇，大起大落，金碧輝煌的人生，如夢似幻，終歸塵土，然而，在這虛幻的人生當中，比喻我們這群兔子，可真是恰到好處，能由四面八方志同道合，解甲歸田的心態，聚在一起跑步，打屁！身體的健康與精神的解放，舒暢無比，憂鬱是我們的天敵，「要惜福呀」想想倪敏然兄如能與我們HASH結緣跑步，保証他不會英年早逝，走上不歸路。

今天跑步的集合點是往木柵，貓空途中一家茶藝館路邊兩旁停車，主角兔子，EAGLE楊國鵬，副兔子OCTOPUSSY周章榮，聽到這一個！二個！勇腳，大伙兒就嚇得『皮皮挫』想說今天必定會被整得很慘，因為此二人在當地可是名人望族，聽說在當地有長不大的小孩，都要去他家要一杯奶來喝才會長大，真夠神氣吧！

清明剛過，夏至即將來臨，感謝老天有眼，今天的天氣晴朗適中，是跑步郊遊踏青的好時機，三點時分，會長一聲令下開跑，由路邊茶藝館登山步道下至河床涉溪，經過幾次的下雨「河水潺潺，魚蝦點點」、「閒情逸致，悠遊其間」，經我們這群野兔踐踏，打破了牠們寧靜的生活，祥和和水氣蘊蘊了山林神秘的面紗，如古人詩云，『踏花歸去馬蹄香，人逢喜事精神爽』(本人最近家裡辦了一樁喜事，感謝兔友的幫忙)，濕滑的石頭階梯可是步步為營，小心翼翼，踏過足跡，享受快樂的時光，一老外不小心滑了一跤，把臉都摔破了，血流如注，他老兄這下掛彩，回去可能要縫了好幾針，改天家人或老婆可能會來HASH叫喧理賠，會長啊！會長！你可要好好處理，安慰他呀！今天路線規劃的很好，原先怕路長的兔子，半程就回頭，本人後悔沒上山，只有下水，在一小時到達大榕樹下，聽TOLL描述再往上爬要繞幾個山頭才能回去，也被嚇了，還是返回走馬路，沒多久就回到集合點，歷時一個小時十分鐘，勇腳的兔子也陸續的回來了，還好路沒很長。

五點左右DOWN DOWN 就地馬路兩旁排開，先嚐了網路會長引薦來的二位新朋友入列，用HASH當家規矩，『鞋子香酒』伺候，他老兄可是在眾目睽睽之下，愣了好一陣子，才喝下去，回味無窮，或『幹搞』是不得而知，結束嚕嚕卻發現一串車鎖未取走，會長一聲令下，兔子找人喔……大群『餓！惡！』兔子一窩蜂開車嚇跑了，BASH的BASH，本人爛腳無奈也走了，有沒有找回待下週分解。

今年的會長BAMBOO指導有方，大放異彩與台灣熊並駕齊驅，人氣越來越旺，活動更旺，連世界各地的HASH團體到處都來邀請，台北HASH前往取經，真是金雞旺年，感謝會長您的英明與領導，前景看好荷包更飽滿，再接再厲，或許明年可以續任喔！加油！感恩喔！ON ON……

### ‘ THANK YOU ’ TAIPEI HASH

A year ago, I learned I had cancer and but for the skill of the surgeon, Dr. Su, Cheng- Hsi and his team which included our own ‘ Laughing Gas ’ as the anaesthetist, and the fact that the cancers he found were still relatively in their early stages of development, there is a good chance that I could not write this ‘ Thank You ’ note which I address to you all today. The skills of the surgeon and his team and the highly trained and competent nursing staff of the Veterans General Hospital would not have been within my reach had it not been for a few members of the Taipei Hash who without a moment’s hesitation, came to my aid. These include ‘ Penny ’, ‘ Hash Doctor ’, Terminator’, ‘ Mosquito ’ and ‘ King Kong ’, all of whom arranged for my very swift admission into the hospital and the operation that followed. However possible the most profound help I received came from all the members of the Taipei Hash, not to mention the members of the Bear, China and Ladies Hashes, all of whom, when they learned of my situation, came to visit, called or wrote expressing their concern and wishing me a speedy recovery. It is hard to express in words when your world disintegrates and you are facing a very uncertain future, the joy of seeing a friendly face or the pleasure of receiving a phone call or message. And so to each and every one of you, I should like to express my deepest gratitude for the encouragement and support you gave me when I most needed it and my sincerest thanks for your friendship and the help you have provided throughout this past year. I shall not forget.

On-On

‘ Bush Baby ’

Taipei: 12 May 2005

## “感謝你” 台北捷兔

一年前,我查覺罹患癌症,多虧包括Laughing Gas(胡新實)麻醉師在內的蘇正熙醫師醫療團隊之醫術、能在癌症發展相對初期階段早期發現,否則我今天就沒機會在此跟各位呈上這封感謝信了。若非台北捷兔一些成員的毫不猶豫的立即伸出援手安排,我也無法在最短時間內住進醫療團隊醫術精湛,護士訓練有素的榮民總醫院,以及隨後的手術治療;這些人包括Penny(胡志強)、Hash Doctor(邱一洲)、Terminator(吳秋文)、Mosquito(陳仁浩)以及King Kong(金光亮)。

無論如何,最大的幫忙是在得知我的狀況後,我所收到來自台北捷兔成員、更不用提來自台灣熊(Taiwan Bear)、健龍(China Hash)及Formosa Hash朋友們的探訪、來電以及表達我早日康復的簽名祝福。在大家正在面臨你們的世界分崩離析及對未來充滿不確定感之時(譯者註:去年此時正逢總統大選後,台灣社會紛紛擾擾之際)承蒙各位的探視及收到各位來電的訊息,此種喜悅,誠非筆墨所能形容。各位的鼓勵及支持,本人深表最誠摯的感激之意,對各位過去一年來的友誼及幫助,本人將永誌難忘。

On-On

布希貝比(Bush Baby)於台北 2005年5月12日



表現捷兔粗獷豪邁之氣，只准18歲以上男人參加

ONLY MEN OVER AGE 18 ARE ALLOWED TO RUN TAIDEI HASH